

## КНИГА ПРАРОКА АГЕЯ

<sup>1</sup> На другім годзе цара Дарыя, на шостым месяцы, у першы дзень месяца было слова Господняе праз Агея прарока Зарававэлю, сыну Салафіілеваму, упраўцу Юдэі, і Ісусу, сыну Ясэдэкаваму, вялікаму іярэю.

<sup>2</sup> Так сказаў Господзь Саваоф: народ гэты кажа: «ня прыйшоў яшчэ час - будаваць дом Господні».

<sup>3</sup> І было слова Господняе праз Агея прарока:

<sup>4</sup> а вам самім час - жыць у дамах вашых упрыгожаных, тым часам як дом гэты ў запусьценні?

<sup>5</sup> Таму сёньня так кажа Господзь Саваоф: павярнеце сэрца ваша на дарогі вашыя.

<sup>6</sup> Вы сеце многа, а зьбіраеце мала: ясьце, але ўнядосыць; п'яце, але не напіваецца; апранаецца, але не саграваецца; заробнік платы зарабляе ў дзіравы кашалёк.

<sup>7</sup> Так кажа Господзь Саваоф: павярнеце сэрца ваша на дарогі вашыя.

<sup>8</sup> Узыдзеце на гару і насеце дрэвы і будуйце храм: і Я буду дабраволіць яму і праслаўлюся, кажа Господзь.

<sup>9</sup> Чакаеце шмат, а выходзіць мала, і што прынесце дамоў, тое Я разьвею. За што кажа Господзь Саваоф: за Мой дом, які ў запусьценні, тым часам як вы бяжыце - кожны да свайго дома.

<sup>10</sup> Якраз таму неба і зачынілася і не дае вам расы, і зямля не дае сваіх утвораў.

<sup>11</sup> І я наклікаў суш на зямлю, на горы, на хлеб, на вінаградны сок, на алей і на ўсё, што родзіць зямля, і на чалавека і на быдла і на ўсякую ручную працу.

<sup>12</sup> І паслухаліся Зарававэль, сын Салафіілеў, і Ісус, сын Ясэдэкаў, і ўвесь астатні люд голасу Госпада Бога

свайго і слоў Агея прарока, як пасланага Госпадам  
Богам іхнім, і люд убаяўся Госпада.

13 Тады Агей, весьнік Гасподні, пасланы ад Госпада,  
сказаў люду: «Я з вамі! кажа Гасподзь».

14 І абудзіў Гасподзь дух Зарававэля, сына  
Салавіілевага, упраўцы Юдэі, і дух Ісуса, сына  
Ясэдэкавага, вялікага іярэя, і дух усёй рэшты людзей  
- і яны прыйшлі і пачалі рабіць працу ў доме Госпада  
Саваофа, Бога свайго,

15 на дваццаць чацьвёрты дзень шостага месяца, на  
другім годзе цара Дарыя.

## Аг 2

1 На сёмым месяцы, у дваццаць першы дзень месяца,  
было слова Гасподня праз Агея прарока:

2 скажы цяпер Зарававэлю, сыну Салафіілеваму,  
упраўцу Юдэі, і Ісусу, сыну Ясэдэкаваму, вялікаму  
іярэю, і рэшце народу:

3 хто застаўся паміж вамі, які бачыў гэты дом у  
ранейшай ягонай славе, і якім вы бачыце яго цяпер?  
Ці ня ёсьць ён у вашых вачах як бы нічым?

4 Але падбздэрся сённяя, Зарававэль, кажа Гасподзь,  
падбздэрся, Ісусе, сыне Ясэдэкаў, вялікі іярэй!  
падбздэрся, увесь народзе зямлі, кажа Гасподзь, і  
рабеце працу, бо Я з вамі, кажа Гасподзь Саваоф.

5 Запавет Мой, які Я заключыў з вамі пасья выхаду  
вашага зь Егіпта, і дух Мой жыве сярод вас: ня  
бойцеся!

6 Бо так кажа Гасподзь Саваоф: яшчэ раз, - і гэта будзе  
неўзабаве, - Я патрасу неба і зямлю, мора і сушу,

7 і патрасу ўсе народы - і прыйдзе Жаданы ўсім  
народам, і напоўню дом гэты славаю, кажа Гасподзь  
Саваоф.

8 Маё срэбра і Маё золата, кажа Гасподзь Саваоф.

9 Слава гэтага апошняга храма будзе большая, чым ранейшага, кажа Гасподзь Саваоф; і на месцы гэтым Я дам мір, кажа Гасподзь Саваоф.

10 На дваццаць чацьвёрты дзень дзявятага месяца, на другім годзе Дарыя, было слова Гасподня праз Агея прарока:

11 так кажа Гасподзь Саваоф: спытайся ў сьвятароў пра закон і скажы:

12 калі хто нёс сьвяшчэннае мяса ў крысе вопраткі сваёй і крысом сваім дакрануўся да хлеба, альбо да чаго-небудзь гатаванага, альбо да алею, альбо якой-небудзь ежы, - ці зробіцца гэта сьвяшчэнным? І адказвалі сьвятары і казалі: не.

13 Потым сказаў Агей: а калі дакранецца да ўсяго гэтага хто-небудзь апаганены ад дакрананьня да мерцьвяка, ці зробіцца гэта нячыстым? І адказвалі сьвятары і казалі: будзе нячыстае.

14 Тады адказваў Агей і сказаў: такі гэты народ, такое племя перад Мною, кажа Гасподзь, і такія ўсе дзеі рук іхніх! І што яны прыносяць там, усё нячыстае.

15 Цяпер павярнеце сэрца ваша на час ад гэтага дня і назад, калі яшчэ ня быў пакладзены камень на камень у храме Гасподнім.

16 Прыходзілі, бывала, да капіцы, якая можа прыносіць дваццаць мераў, і аказвалася толькі дзесяць; прыходзілі да чавільні, каб начэрпаць пяцьдзясят мераў з чавільні, а аказвалася толькі дваццаць.

17 Караў Я вас іржою і блякласьцю хлеба і градам усю працу рук ваших глуміў; але вы не зьвярталіся да Мяне, кажа Гасподзь.

18 Адвярнеце ж сэрца ваша на час ад гэтага дня і назад, ад дваццаць чацьвёртага дня дзявятага месяца, ад таго дня, калі закладзены быў храм Гасподні; адвярнеце сэрца ваша:

19 ці ёсьць яшчэ ў засеках насеньне? Дагэтуль ні вінаградная лаза, ні смакоўніца, ні гранатавае дрэва, ні масьліна не давалі плоду; а з гэтага дня я дабраслаўляю іх.

20 І было слова Гасподняе да Агея другі раз у дваццаць чацьвёрты дзень месяца, і сказана:

21 скажы Зарававэлю, упраўцу Юдэі: патрасу Я неба і зямлю;

22 і скіну троны царстваў і вынішчу сілу царстваў язычніцкіх, перакулю калясьніцы і тых, што сядзяць на іх, і скінутыя будуць коні і верхайцы іхнія, кожны мечам другога.

23 У той дзень, кажа Гасподзь Саваоф, Я вазьму цябе, Зарававэль, сыне Салафіілаў, раб Мой, кажа Гасподзь, і буду трымаць цябе як пячатку, бо Я выбраў цябе, кажа Гасподзь Саваоф.

**Біблія (пераклад В.Сёмухі)**  
**The Holy Bible in Belarusian**

**Белорусское Новый Завет и Притчи**

copyright © 2016 John the Forerunner Church of Christians of Evangelical Faith of Minsk City

Language: Belarusian

Translation by: Antoni Bokun

Contributor: John the Forerunner Church of Christians of Evangelical Faith of Minsk City

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share, redistribute, or adapt this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not use this work for commercial purposes.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2019-12-29

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

5bafea06-5eb3-574c-9054-5e4b38c21bbc